特載

# 畧記旅美四個月的一些實感

左舜生

## 二、加州初旅

由香港乘汎美公司的飛機赴舊金山。中途停東京。檀香山兩站。東京停一小時。檀香山一小時半。在東京機場休息室和老友崔萬秋兄談了四十分鐘。於深夜一時再飛檀島。次日午後兩鐘後到達檀香山。即算到了美國境內。旅客例須於此報關。並檢查行李。（經過這次檢查。入美國本土後。即通行無阻。）我以爲有駐檀胡總領事及王領事在場照料。一切免除。在休息室和胡王兩位談了一點鐘。把本年五月大國難民湧進香港的經過。向他們說了一個大概。四點續飛。十點左右即到達三凡市。時間差了一天。仍爲九月十五。到機場接我的有總領事翟因壽先生。亞協黃倫仁先生。吳坤洤醫生。世界日報的呂超然先生、曹桂芬先生。郭亞城先生等十餘人。除吳博士係我在中央政治大學教書時的老同學外。其餘均屬初見。甚可感也。

我因爲連續坐了二十幾小時的飛機。頗感疲乏。原想到預定的旅館休息。但吳先生勸我放棄旅館。到他家去住。並且說：陶鵬飛先生家中。尙有多人。可以一見。並可一看舊金山夜色。因分乘兩車。開赴陶家。車行自由大道。來去的車輛分別行駛。可以開足六十里。路上僅見車輛。不見行人。道路砥平。燈光耀眼。見有幾處疏疏落落的住宅。卻不見警察一人。舊金山給我的第一印象。眞所謂「泱泱大國。」

在陶家見着陶君夫婦（陶夫人係張漢卿的女兒。神情酷似漢卿的少年時代）。藍妮母女。K。K。吳的夫人。此外也還有其他的客人。小坐二十分鐘。畧進茶點。即坐吳先生夫婦的車子同到他們的家裏。來去車行約兩小時以上。到吳家已在一點以後了。浴後酣睡五小時。兩天來的疲勞。乃全告恢復。

我這一次的加州初旅。整整延續了一週——（九月十五到廿一）。所會到的舊雨新知甚多。目所未見聞所未聞的事實確實不少。以之與後來在美東的聞見一加比較。我總覺得美西更有朝氣。生活也更爲合理。甚至以三凡市的唐人街與紐約的一比。也覺得美西的整飭得多。而內容也更充實。

還有在舊金山所見到老一輩的朋友。有張君勱。顧孟餘。董時進。蔡增基、吳尙鷹。呂超然……各位。他們的態度有的是溫溫爾雅。有的是慷慨激昂。但他們一種關心祖國。維護民主和反對共產的心情。卻毫無二致。【未完】

# 花花公子餐館職員 被控賄路官員

### 五萬元黑錢換得酒牌

時報紐約訊。紐約州政府酒水局重要官員接受賄賂。以向紐約市兩總會發售酒牌照之舞弊情形。昨日由檢察官在法院控狀中透露。

受控者爲一芝加哥商人波蕉。彼以五萬元交換「花花公子俱樂部」餐館之酒水牌照。另以一萬元交換「田那文」夜總會酒水牌照。

據控狀描述。波蕉曾往一醫院探視州政府酒水局局長艾士丁多次。

艾士丁於去年十二月受州長洛克化勒革職。因他拒絕向檢察團供證關於酒水官員貪污內幕。彼之局長年薪二萬五千二百元。

控狀另指陳一律師經辦花花公子餐館酒牌者。獲酬勞 萬八千元。彼名摩侯士。乃紐約州共和黨主席。

花花公子餐館在第五十九街東五號。該公司在芝加哥。分設相同餐館於各大城市。以兎子裝女企檯暴露肉體。招徠顧客。

「田那文」夜總會在第二車路一〇四六號。靠近第五十五街。

受控之波蕉。乃花花公子俱樂部職員之一。彼現年五十七歲。前在芝城開設拉丁夜總會。於一九四八年四月關門。賴欠工人薪水一萬六千餘元。曾受勞工局控告。

# 脫光衣服再予毆打

### 五女聯同搶劫老人

安省皮特博勞埠訊。五十六歲老人麥加錫。頃在法庭上供稱。五名多市少女到其亞柏文訪問時。脫光其衣服。痛予毆打。再搶去不少銀器及現款。

麥加錫稱。彼自去年十月起。即與廿歲多市女子鍾安。路爾同居。本人以攝影爲生。曾與路安拍裸體及穿衣服之相片無數。三月廿七日路爾之四女友來訪。曾同出外飲酒。回來時即被毆打。

麥又稱爲路安拍攝之裸體相。被其男朋友見到。恐爲出事原因。路安原擬結婚者。以經濟關係。答允與本人同居及充模特兒。擬將所得款項作購買嫁裝之用者。

此案將續審。

長篇武俠小說

# 射鵰英雄傳

【壹零捌】

金庸著

## 第十回 荒山之夜

折在他們手裏的也是不計其數。兩人心狠手辣。愈來愈驕。終於惹得大河以北各派武術名家大會恆山。群起而攻。○黑風雙煞惡戰群雄。連鬥兩次都佔上風。到第三次上 終因對方好手太多。寡不敵衆。兩人都受了傷。這才銷聲匿迹的隱居起來。十年來武林中不再聽到他們的消息。大家只道二人傷發而死。那知卻在這裏秘修陰毒武功。

這「九陰白骨爪」和「摧心掌」的功夫。都載在「九陰眞經」之上。陳玄風和梅超風雖是夫妻之親。但他始終不肯把眞經的原本給她看。只是以已參悟習練之後再行轉授妻子。不論梅超風如何硬索軟纏。他總是不允拿出來。梅超風問他原因。陳玄風道；「這部經其實有上下兩部 我忽忙中只偷到了下半部●一切紮根基。修眞元的基礎功夫。卻全在上半部之中。如我把經給你看了、你貪多務得。把上面記着的功夫都練將起來。不但發揮不出威力，而且反於身體有害。師父教咱們幾年基本功夫。經上武功雖多。但只有那幾種與咱們所學過基本功夫配合得起的。才可修練。」

梅超風聽着有理。而且心知丈夫對自已是一片眞情。雖然平日說話都是「賊婆娘。臭婆娘。」的亂罵。心中卻並無惡意。於是也就不再追索、此時丈夫臨死。這才想起。可是他一口氣喘不過來 只說了半句。就此散功死去。她忙伸手到丈夫胸口一摸。卻無別物。一怔之下。想再摸時。韓寶駒。韓小瑩。全金發已乘着天空微露光芒，畧可分辨人形之際急攻上來。

梅超風雙目已盲。只得展開擒拿手。在敵人攻近時反擊。江南三怪非但不能傷到敵人分毫。反而連遇險招。

韓寶駒心中焦躁起來。尋思：「咱們三人合鬥一個受傷的瞎眼婆娘。倘且不能得手。江南七怪威名眞是掃地了。」忽地鞭法一變。刷刷刷連環三鞭。連攻梅超風後心。韓小瑩見敵人漸亂 挺劍疾刺。全金發也是狠撲猛打。眼見就可得手。突然間狂風大作。黑雲更濃。人人眼前登時又是漆黑一團。飛沙走石。拳頭大的石子在空中亂舞亂打，

全金發等個個縱開數步。伏在地下。過了良久。狂風平息。暴雨漸止。層層黑雲中又鑽出絲絲月光來。韓寶駒一躍而起。

U-DRIVE

$2^{95}$ PER DAY
Plus Mileage
as low as 8¢

BEL AIR CHEVS CORVAIRS
CHEV NOVA HARDTOPS ENVOYS

FREE GAS !!!
Paramount U-Drive Ltd.
Corner Keefer & Gore
MU 5-5374

雲高華 利僑貿易行
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MU3-7451 MU5-8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

即辦到大帮
冰霜蝦肉
（去頭去殼去根）
發行特價

## 中華民國五十二年 駐美山旦寸 洪門民治黨職員表

| | |
|---|---|
| 主席 | 許開基 雷學澄 |
| 監督 | 劉乂晃 李潮恩 |
| 中文 | 雷維礎 雷維振 |
| 外交 | 伍月平 方沾蔭 |
| 財政 | 黃文欽 劉洽周 |
| 代盟長 | 白錦蓮 陳五 |
| 議員 | 福和 燦勳 國基 于相 |
| | 明燈 煥勳 林木 榮勳 |
| | 張享 劉湘 裕鴻 炳華 |
| | 鴻萍 英琳 楊樹 勳仕 |
| | 銳林 世約 兆棠 周龍 |
| | 余傑 烈莊 稠德 祁溢 |
| | 炳文 維滾 胡滔 |
| 幹事 | 鄧長 劉添 |
| 幹事員 | 安全 新勝 烈擧 宓湘 |
| | 光宙 粤民 黃恩 瑞鈿 |
| | 華林 梓敎 周海 烈維 |

## 中華民國五十二年 雲埠達權社職員表

| | | |
|---|---|---|
| 正社長 | 周玉生 | 副 梁啓新 |
| 正議長 | 簡國安 | 副 伍澤濂 |
| 正書記 | 吳一平 | 副 呂宗國 |
| 正財政 | 趙榮義 | 副 林文振 |
| 正監督 | 余喜 | 副 林福侃 黃敎灼 |
| 正外交 | 李榮 | 副 林伯勝 雷紹賓 |
| 慈善 | 關邦健 | 陳文彬 |
| 核數 | 黃啓珉 | 李林富 |
| 催收 | 林進傑 | 余隨時 |
| 參事 | 劉捷予<br>王華進 | 陳文彬 屈鏡棠<br>簡建平 廖造寶 |
| 宣傳 | 林洪公<br>吳照光 | 徐子樂 蔣安翹<br>宋甘泉 黃奕志 |
| 幹事 | 呂禮庭<br>岑兆英 | 呂頌韶 林榮<br>黃聖提 黃鴻新 |
| 調查 | 楊子順<br>鄺光益 | 鄭謙錫 鄭新嗣<br>梅拱學 李華英 |
| 評議員 | 全體男女社員 | |

振愼自由車有限公司
JOHNSTON MOTOR CO., LTD.
Main St. At 7th Ave., Vancouver B. C.
保証五年或五萬米路程 乃汽車業的創舉
VALIANT, PLYMOUTH, CHRYSLER, IMPERIAL
FARGO TRUCKS
請駕臨或電話與本人洽商
H. Harry Tuey
TR 6-9211
住宅電話
TR 6-6289
華人經紀崔號開君。在本公司服務式十餘年。華友光顧。請與崔君接洽。

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
MU 1-1030
陶陶酒家
精研食譜
大讌小酌
價廉味好
地址：片打東街壹〇弍號
電話：MU壹-壹〇三〇

MU 4 3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B. C.
廚師上等
調味烹飪
地方雅潔
招呼妥當
大讌小酌
隨時應命
僑胞光顧
格外歡迎

長春商業公司
CHANG CHUN IMPORTING CO.
433 Core Ave.
電話 MU5-7410
Vancouver 4, B.C. Canada
加拿大 總批發
每飯不忘中國詒厥齋燕酒廠出品
香加皮酒。正鮮毛雞。雪花玫瑰。參茸固本。長春鹿
虎骨木瓜。歸元杞菊。青梅。白糯。舊三蒸。半楓倘。
三蛇。蛤蚧。檸檬燒。滋腎烏豆酒等。唯實衛生可口。
澳門同福堂藥行出品；鹿茸膠。虎骨膠。正龜膠。猴子膠。
△清毒丹新舊服症合用 足料每樽十二元五雙料廿三元
△跌打風濕摩骨膏 每打八元 每張八毫 △固齒露 止痛
新到德國氣喘。氣少。緊促。肺病專藥 每壹元八五 除患
▽福爾體健腦補血良藥 每瓶四百五十克 叁元弍毫五
△，實效跌打藥酒 內外用大瓶一元六毛 小瓶八毛五仙
△皮膚掃毒素 △掃毒丹 △八道復興丸。目錄備索。
代售處 雲埠 富利 域埠 福安榮
周岱英寓內
問証購藥 立刻答覆

VIADUCT DRUG STORE
COR MAIN & GEORGIA STS
PHONE: MU 1-6436
VANCOUVER, B. C.
你們醫生所開藥方可以節儉藥費
懷亞德藥房所配藥方乃雲埠最低廉
凡將你們醫生所開藥方。往懷亞德藥房配藥。
每次均能節儉藥費。
你如用補身丸。請試用懷亞德 Redivites
補丸。乃最佳補丸與有礦質的補丸。
兩個月量數。僅須弍元弍毛五仙。
緬爽佐治街懷亞德藥房啓

驗眼兼較眼鏡專家
屋古律氏
A. Gerard Hirsohberg,
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
MU 1-8829

新亞旅社
HOTEL SUN AH
100 Pender St E.
Vancouver, B.C
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區適中
出入利便 房屋通爽
床鋪潔淨 暖氣熱水
日夜供應 招呼週到
歡迎光顧 格外歡迎
司理 周國林 鄭法明 啓

華埠 東方旅館 雲哥
EAST HOTEL
445 GORE AVE,
PHONE MU 3-9420
VANCOUVER 4, B. C.
華埠東方旅館
最近大加刷新
歡迎僑胞居停
價錢特別相宜
司理 鄧世慶 余毓俠

美盛金舖
十足金葉珠寶玉器
發售 眼鏡 修整 鐘錶
MEE SHING
243 MAIN ST., MU 4-6656
VANCOUVER 4, B. C.

兆俊電器行
DON'S T. V. ELECTRONICS
307 POWELL ST.
VANCOUVER 4. B. C
TEL. MU 1-1538
★承接大小電火工程★
專售及修理各名廠收音機傳眞鏡留聲機天線電爐雪櫃摩打及家庭電器用具僑胞光顧保證滿意